FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: Manitoba — District No. — S. District No. — Enumeration District / District du recenseur No. 53 dans — Winnipeg (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 21 — 9001

Nominal return of living persons by / Désombrement des vivants par A. M. Hadlow, Enumerator. / Recenseur.

Page 21

Numbered in the order of visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		Residence and personal description. / Résidence et renseignements personnels								Citizenship, nationality and religion. / Citoyenneté, nationalité et religion.						Profession, occupation, trade or means of living. / Profession, emploi, métier ou moyen d'existence				Wage-earners. / Employés						Insurance held at date. / Assurance en vigueur à date			Education and language of each person five years of age and over. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus.					Infirmities. / Infirmités				Lines. / Lignes.
Dwelling House. / Maison habitée.	Family household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Street, number of house, or other definite description. If in a township or parish, give lot, or concession and number; if in city, town or village, give street, number of house, or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rue, numéro de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to the head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrants, année de leur arrivée au Canada.	Year of naturalization, if naturalized. / Pour les étrangers naturalisés, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou métier secondaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	Place where person is employed. (Mention the name of city, town or township, etc., in which the work is situated.) / Endroit où la personne est employée. (Mentionner le nom de la cité, ville, paroisse, etc., où le travail s'effectue.)	Works employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 au métier ou emploi principal.	Works employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employées en 1910 à d'autres travaux qu'au métier ou emploi principal.	Hours of work per day at chief occupation. / Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Hours of work per day at other than chief occupation, if any. / Heures de travail par jour à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant du métier ou emploi principal.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation. / Gain total en 1910 provenant des emplois autres que le métier ou emploi principal.	Time employed by the year — weeks. / Temps employé par année — semaines.	Kind of insurance. / Genre d'assurance.	Amount insured. / Montant assuré.	Cost of insurance for 1 year. / Coût de l'assurance pour 1 année.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language usually spoken. / Langue parlée couramment.	Can't be understood in 1910 (or persons under 5 years of age, not counted). / Ne peut être compris en 1910 (personnes de moins de 5 ans non comptées).	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.	Crazy or insane. / Aliéné ou insensé.	Idiotic or silly. / Idiot ou imbécile.	
Dwelling. / Habitée.	Family. / Famille.																																					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	
95	113	Gadeck Eva	353 Sherbrook	F	Boarder	S	May	1894	17	Austria	1911		Polish	Austrian	Catholic	Waitress																									1
143	182	Matthe Meadotto	328 "	M	Head	M	Oct	1875	35	Germany	1887	N	German	Canadian	Congregational	Shoemaker			yes																					2
		" Carrie Mk	" "	F	Wife	M	Aug	1881	29	Ontario			Irish	Canadian	Congregational	None																								3
		" Rachel Ledgerd	" "	F	mother-in-law	M	June	1854	56	Ontario			Irish	Canadian	Methodist	None																								4
	83	Sheldon Arthur	" "	M	Head	M	Dec	1886	29	England	1909		English	Canadian	C. of England	Carpenter			yes		Contractor	26		53	540			40											5
		" Ada	" "	F	Wife	M	Dec	1884	26	England	1910		English	Canadian	R. Catholic	Dressmaker			yes		Ladies Tailor	40		54	840														6
	144	Jones W.O.L.	" "	M	Head	M	Feb	1873	38	Wales	1892		Welsh	Canadian	Anglican	Druggist			yes										3800	38	✓	163								7
		" Lizzie	" "	F	Wife	M	Sept	1884	26	England	1910		English	Canadian	Anglican	None																								8
		OBrien Leonard	" "	M	Lodger	S	Aug	1874	36	England	1910		English	Canadian	R. Catholic	Painter			yes		Painting	16		53	300			40											9
144	185	Allward John W.	396	M	Head	M	June	1865	D	Ontario			English	Canadian	Congregational	Farmer			yes	yes									2000		✓	165.00								10
		" Molly	" "	M	Wife	M	Dec	1870	40	U.S.A.	1902		American	Canadian	Congregational	None																								11
		" Gwynneth	" "	F	daughter	S	Dec	1897	21	U.S.A.	1902		English	Canadian	Congregational	Stenographer			yes		Wholesale Dry	52		54	720														12
		" John L.	" "	M	son	S	July	1894	16	U.S.A.	1902		English	Canadian	Congregational	None																								13
		Durrows Annie	" "	F	mother-in-law	W	May	1835	72	Ontario			English	Canadian	Methodist	None																								14
	1.5	186	Wagner Alexander	390 "	M	Head	M	August	1872	38	Ontario			Scotch	Canadian	Presbyterian	Hotel Manager			yes		Hotel	52		10	1500				5000	35	✓	115.00								15
		" Mary	" "	F	Wife	M	August	1875	31	Ontario		Eng	Canadian	Canadian	Anglican	None																								16
		Abraham Emanuel H.		M	Lodger	S	July	1874	36	Ontario			Hebrew	Canadian	Congregational	Travelling Salesman					Jewelry	52		54	1500					71	✓									17
		Anchey George		M	Lodger	S	Sept	1883	27	Ontario			English	Canadian	Methodist	Accountant			yes		Office	52		54	1500				2500	2500		130.00								18
		Anchey Harold		M	Lodger	S	May	1888	22	Ontario			English	Canadian	Methodist	Accountant			yes		Office	52		48	1250				2500	8000		100.00								19
	146	187	Ward Mary H	382 "	M	Head	S	Sept	1857	23	Ireland	1906		Irish	Canadian	Anglican	Salesman			yes		Hardware	52		62	840					30	✓								20
		" Dora	" "	F	Mother	W	April	1865	46	Ontario	1910		Irish	Canadian	Anglican	None																								21
		" Kate Louisa	" "	F	sister	S	October	1883	25	Ireland	1910		Irish	Canadian	Anglican	Saleslady			yes		Dept Store	Not working since 1910																		22
		Orin Andrews	" "	M	Lodger	M	Nov	1870	40	Scotland	1911		Scotch	Can	Presbyterian	Mgr			yes																					23
	147	188	Mueller August	370 "	M	Head	M	August	1874	35	Germany	1903	1903	German	Canadian	Lutheran	Carpenter			yes		Contractor																		24
		" Anni	" "	F	Wife	M	Jan	1873	38	Germany	1903		German	Canadian	Lutheran	None																								25
		" Rudolph	" "	M	son	S	Jan	1900	11	Manitoba			German	Canadian	Lutheran	None																								26
	148	189	Cushman Oliver E.	368 "	M	Head	M	Feb	1860	51	Ontario			English	Canadian	Anglican	Salesman			yes		Ranch work	52		56	600				4000	51	✓	87.50								27
		" Rose F	" "	F	Wife	M	Feb	1876	35	England	1895		English	Canadian	Anglican	None																								28
		" Aubrey	" "	F	daughter	S	June	1903	8	Ontario			Eng	Can	Anglican																								29
		" Hilda	" "	F	daughter	S	April	1905	6	Ontario			Eng	Can	Anglican																								30
		" Dora	" "	F	daughter	S	Feb	1907	4	Manitoba			Eng	Can	Anglican																								31
		Batty Wilmot G.	" "	M	Boarder	S	March	1893	36	England	1907		Eng	Can	Anglican	Sales Lady			yes		Dept Store	52		54	420														32
	149	190	Brindle William	364 "	M	Head	M	Oct	1866	44	Ontario	1892		Scotch	Can	Presbyterian	Contractor			yes										2000	40	✓	50.00								33
		" Mary J	" "	F	Wife	M	March	1870	41	Ontario			Scotch	Can	Presbyterian	None																								34
		" Margaret	" "	F	daughter	S	Oct	1903	7	Manitoba			Scotch	Can	Presbyterian																								35
		" William	" "	M	Son	S	Sept	1905	6	Manitoba			Scotch	Can	Presbyterian																								36
		Elliott Elizabeth	" "	F	mother-in-law	W	Jan	1844	67	Ireland	1893		English	Can	Presbyterian	None																								37
	149	191	Parkins Eli	386	M	Head	M	Sept	1874	36	U.S.A.	1904		English	American	Methodist	Merchant			yes		Waterman	52		60	1800														38
		Parkins Minnie	"	F	Wife	M	Sept	1877	33	U.S.A.	1899		Canadian	American	Methodist	None																								39
		" Right	"	M	son	S	Sept	1877	33	U.S.A.	1899		American	American	Methodist	None																								40
		" Eunice	"	F	daughter	S	Sept	1899	11	U.S.A.	1899		American	American	Presbyterian	None																								41
		" Vernon	"	F	daughter	S	March	1902	9	Man			American	American	Methodist	None																								42
		Parkinson Frank	"	M	Lodger	S	March	1889	22	Nova Scotia	1911		American	American	Methodist	Carpenter			yes										1000		✓	27.40								43
		Lassiman Mr.	"	M	Lodger	S	Jan	1882	28	U.S.A.	1911		American	American	Methodist	Painter			yes																					44
	150	192	Ritz Jones Thomas	351 Maryland	M	Head	M	April	1874	37	Ontario			English	Canadian	Anglican	Confectioner			yes										2500	37	✓	75.00								45
		" Gertrude Agnes	" "	F	Wife	M	Dec	1882	28	England	1896		English	Canadian	Anglican	None																								46
		" Dorothy	" "	F	daughter	S	July	1905	6	Manitoba			Eng	Canadian																										47
		" Harold	" "	M	son	S	Feb	1907	4	Manitoba			Eng	Canadian																										48
		Jones Emma	" "	F	sister-in-law	S	April	1895	15	England	1896		English	Canadian	Anglican																										49
		Jones Alice	" "	F	sister-in-law	S	Aug	1893	17	England	1896		English	Canadian	Anglican																										50